

Installation Support • Soporte de instalación • Support d'installation

Personal Assistance, Product Specs, &
"How-to" Questions:

Asistencia personal, especificaciones del
producto y preguntas sobre "cómo hacerlo":

Aide personnelle, spécifications du produit
et questions « pratique-pratiques » :

1-800-PFAUCET (732-8238)

pfisterfaucets.com/support

1-800-340-7608

pfisterfaucets.ca

Installation Videos Available
Videos de instalación a disposición
Vidéos d'installation disponibles



pfisterfaucets.com/videos

▲ WARNING / AVERTENCIA / AVERTISSEMENT

To reduce the risk of injury or property damage, read all instructions before installing product. Wear safety goggles. There **MUST BE AN ACCESS PANEL TO THE MOUNTING HARDWARE / PLUMBING**. Product must be installed in accordance with all state & local plumbing & building codes. Call a professional if you are uncertain about installing this product.

This product has been designed for use with the Pfister™ OX6-05 or OX6-15 Roman Tub series rough-in. It will not work with any other product. For optimum performance of your roman tub, a minimum water pressure of 25 PSI (172 kPa) is recommended.

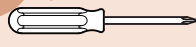
Para disminuir el riesgo de lesiones o daños a la propiedad, lea todas las instrucciones antes de instalar el producto. Utilice gafas de seguridad. **DEBE HACER UN PANEL DE ACCESO AL HARDWARE / PLOMERÍA DE MONTAJE**. El producto deberá instalarse de acuerdo con la normativa de plomería y construcción estatal y local. Llame a un profesional si no está seguro sobre cómo instalar este producto. Este producto ha sido diseñado para uso con la tubería empotrada para bañera romana OX6-05 o OX6-15 de Pfister™. No trabajará con ningún otro producto. Para un desempeño óptimo de su bañera romana, se recomienda una presión de agua mínima de 25 PSI (172 kPa).

Pour réduire le risque de blessures ou de dommages, lire toutes les instructions avant d'installer l'appareil. Porter des lunettes de sécurité. **IL DOIT ÊTRE UN PANNE D'ACCÈS AU MATÉRIEL DE MONTAGE / PLOMBERIE**. Il faut installer l'appareil en respectant tous les codes de construction et de plomberie locaux et d'État. Appelez un professionnel si vous n'êtes pas certain de la façon d'installer cet appareil. Cet appareil a été conçu pour utiliser avec la plomberie brute Pfister série OX6-05 ou OX6-15 baignoire romaine. Il ne fonctionnera pas avec un autre appareil. Pour obtenir la performance optimale de votre baignoire romaine, une pression d'eau minimale de 25 PSI (172 kPa) est recommandée.

Required Tools
Herramientas necesarias
Outils nécessaires



Plumber's Putty
Masilla para plomería
Mastic de plombier



Screwdriver
Destornillador
Tournevis

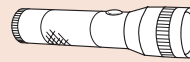


Safety Goggles
Anteojos de seguridad
Lunettes de sûreté



Adjustable Wrench
Llave ajustable
Clé à mollette

Additional Helpful Tools
Otras herramientas útiles
Outils supplémentaires utiles

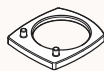
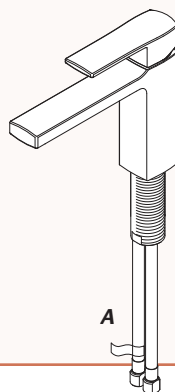


Flashlight
Linterna
Lampe-torche



Cloth
Paño de limpieza
Chiffon

Parts in the Box
Piezas en la caja
Pièces dans la boîte



B



D



F



C



E

G (x3)



Aerator Tool
Herramienta aireador
Outil d'aérateur

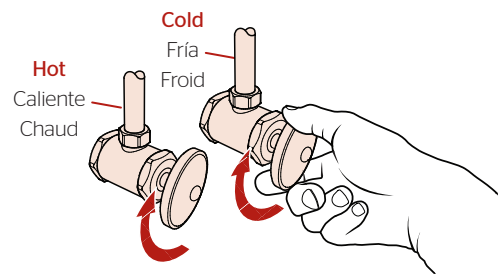
1 Turn Off Water Supply • Cierre el suministro de agua • Couper l'alimentation en eau

Locate the water supply inlets & shut off the water supply valves. These are usually found near the water meter.

If you are replacing an existing unit, remove the old unit & clean mounting surface thoroughly.

Ubique las entradas del suministro de agua y cierre las válvulas de suministro. Estas se encuentran generalmente cerca del medidor de agua. Si reemplaza una unidad existente, retírela y limpie completamente la superficie de montaje.

Repérez les entrées d'alimentation d'eau et fermez les robinets d'arrêt. Ils sont normalement trouvés près du compteur d'eau. Si vous remplacez un appareil existant, enlevez le vieil appareil et nettoyez soigneusement la surface de montage.

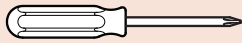


2

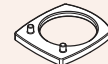
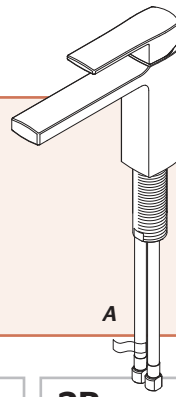
Install Faucet **without Deckplate**

Instale el grifo sin la placa de cubierta

Installer le robinet sans le plate-forme



Screwdriver
Destornillador
Tournevis



B



D



F



C

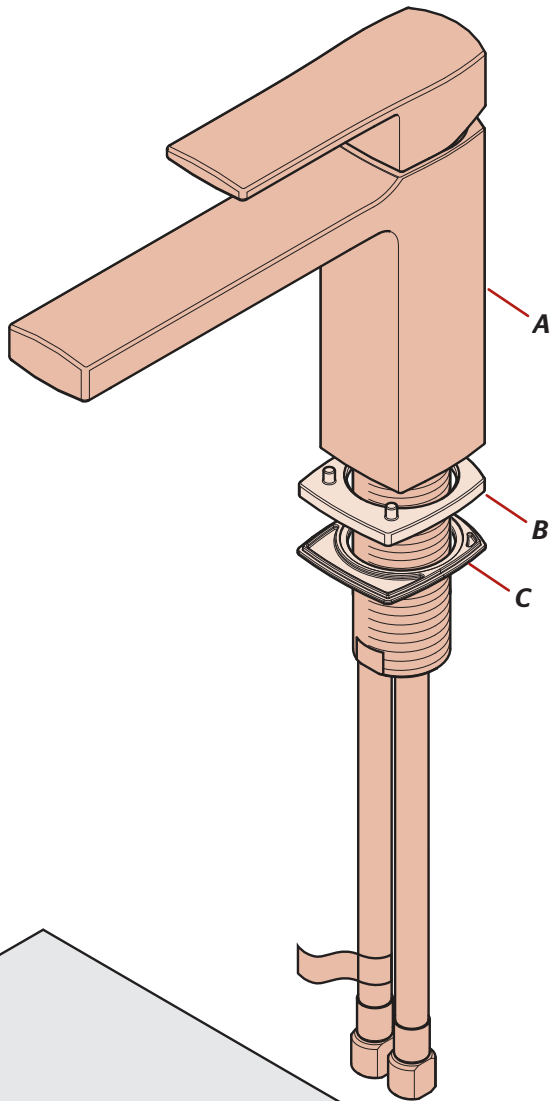


E

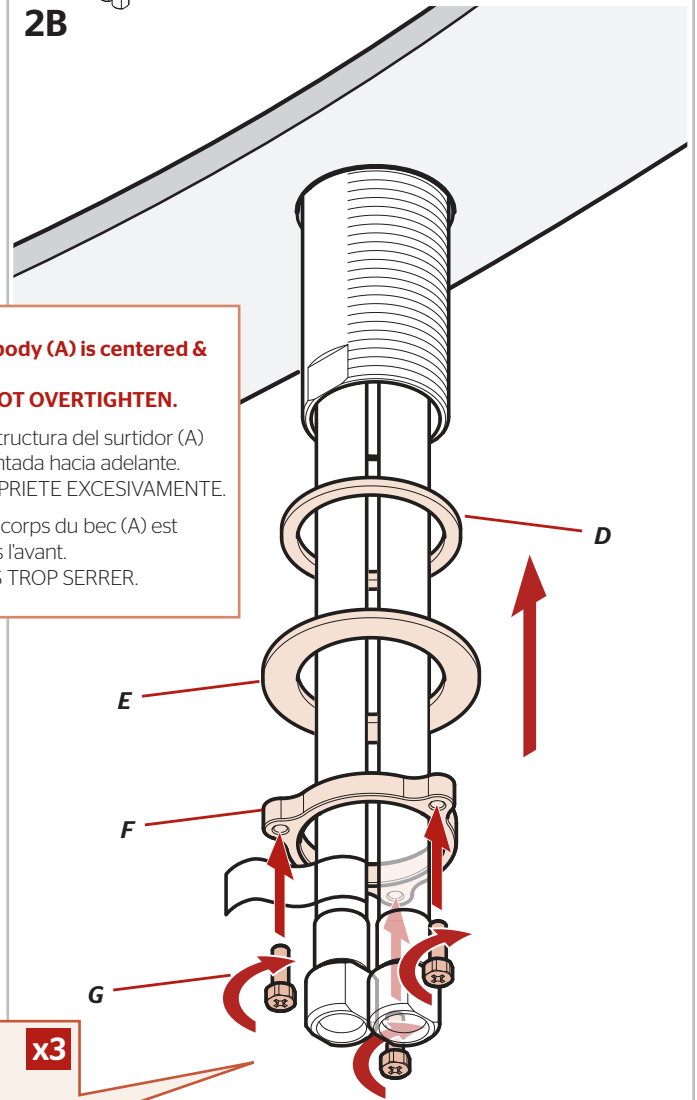


G (x3)

2A



2B



**Be sure the spout body (A) is centered & facing forward.
IMPORTANT: DO NOT OVERTIGHTEN.**

Cerciórese que la estructura del surtidor (A) esté centrada y orientada hacia adelante.
IMPORTANTE: NO APRIETE EXCESIVAMENTE.

Assurez-vous que le corps du bec (A) est centré et tourné vers l'avant.
IMPORTANT: NE PAS TROP SERRER.

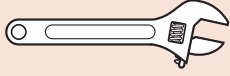
x3



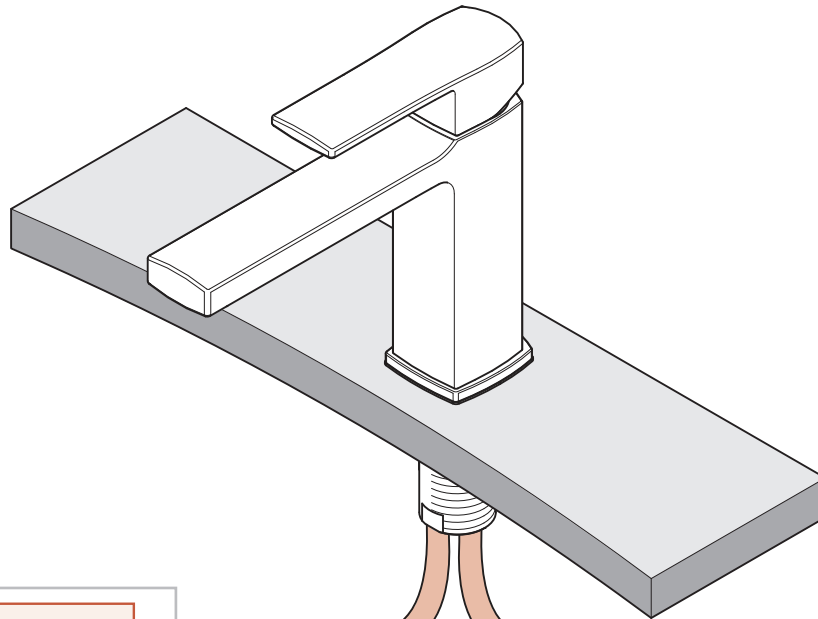
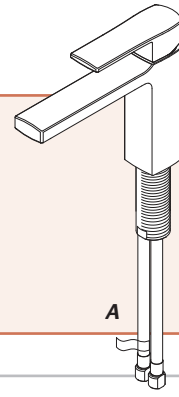
3 Connect Water Supply Lines

Conecte las tuberías de suministro de agua

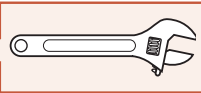
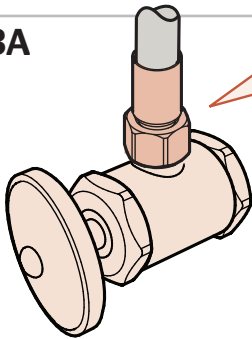
Raccorder les conduites d'alimentation en eau



Adjustable Wrench
Llave ajustable
Clé à mollette

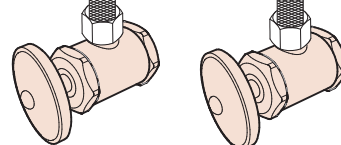


3A



x2
Hot & Cold
Caliente y fría
Chaud et froid

Inlet lines not included
Líneas de entrada no incluidas
Les lignes d'entrée ne sont pas incluses



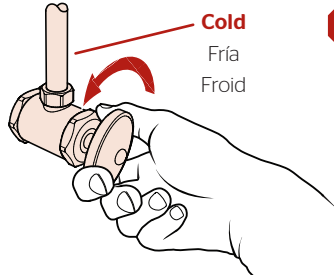
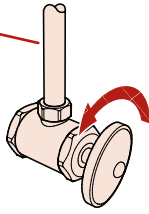
4 Turn On Water & Confirm Proper Installation

Active el suministro de agua y confirme que la instalación está adecuadamente efectuada

Ouvrez l'eau et confirmez que l'installation est correcte

4A

Hot
Caliente
Chaud



Cold
Fría
Froid



Check for leaks above and below the tub.

Revise si hay fugas encima y debajo de la bañera.

Assurez-vous qu'il n'y a pas de fuite au-dessous de la baignoire.

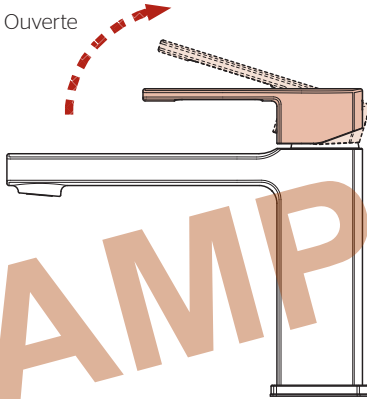
5 Faucet Function

Funciones del grifo

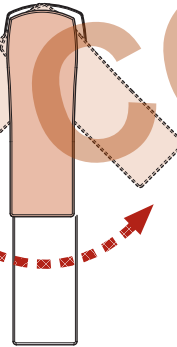
Fonctionnement du robinet

5A

Open
Abierta
Ouvverte



Hot
Caliente
Chaud



Cold
Fría
Froid

Faucet Function
Funciones del grifo
Fonctionnement du robinet

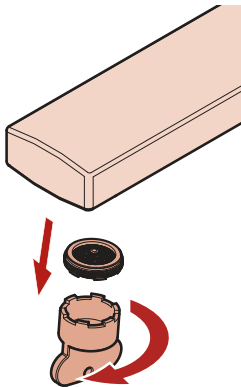
6 Flush the Faucet

Enjuague el grifo

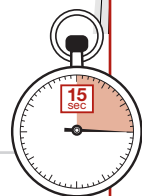
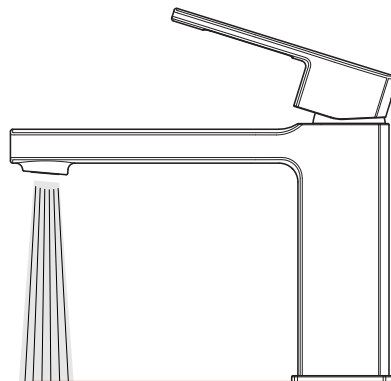
Vidanger l'robinet

6A Remove Aerator

Retire el aereador
Retirez l'aérateur



6B



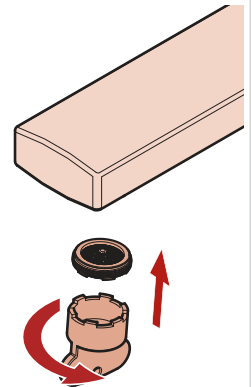
Allow full hot & full cold water to run for at least 15 seconds each.

Deje correr el agua caliente y fría durante al menos 15 segundos cada una.

Permettez à l'eau chaude et l'eau froide de couler au moins 15 secondes chacun.

6C Reinstall Aerator

Reinstale el aereador
Réinstallez l'aérateur



Hand Tighten

Apriete con la mano

Serrez manuellement

For Additional Installation Help:
Para la instalación adicionales de ayuda:
Pour les aides supplémentaires à l'installation:

Pfister[®]

1-800-PFAUCET (732-8238)
pfisterfaucets.com
1-800-340-7608
pfisterfaucets.ca